



SIARAN MEDIA

PENYAMBUNGAN SEMULA PERJANJIAN LALUAN HIJAU TIMBAL BALIK (*RECIPROCAL GREEN LANE*) ANTARA NEGARA BRUNEI DARUSSALAM DAN REPUBLIK SINGAPURA

Bandar Seri Begawan, Ahad, 11 Julai 2021

Pada menjunjung titah perkenan Kebawah Duli Yang Maha Mulia Paduka Seri Baginda Sultan Haji Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah ibni Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddien Sa'adul Khairi Waddien, Sultan dan Yang Di-Pertuan Negara Brunei Darussalam, dan merujuk kepada Siaran Media Jabatan Perdana Menteri mengenai Penangguhan Sementara Perjanjian Laluan Hijau Timbal Balik (*Reciprocal Green Lane Arrangement - RGL*) antara Negara Brunei Darussalam dan Republik Singapura bertarikh 19 Mei 2021, Jabatan Perdana Menteri sukacita memaklumkan mengenai **penyambungan semula Perjanjian RGL antara kedua-dua buah negara yang berkuatkuasa mulai hari Isnin, 12 Julai 2021** bagi mempermudah urusan mustahak dan perjalanan rasmi bagi para pejalan dari kedua-dua pihak.

Orang ramai adalah dinasihatkan untuk melayari laman sesawang Jabatan Perdana Menteri di alamat www.pmo.gov.bn/travelportal bagi garis panduan perjalanan yang terkini.

JABATAN PERDANA MENTERI

Jalan Perdana Menteri
Bandar Seri Begawan BB3913
Negara Brunei Darussalam

30 Zulkaedah 1442
11 Julai 2021



MEDIA RELEASE

RESUMPTION OF THE RECIPROCAL GREEN LANE ARRANGEMENT BETWEEN BRUNEI DARUSSALAM AND THE REPUBLIC OF SINGAPORE

Bandar Seri Begawan, Sunday, 11th July 2021

With the consent of His Majesty Sultan Haji Hassanal Bolkiah Mu'izzaddin Waddaulah ibni Al-Marhum Sultan Haji Omar 'Ali Saifuddien Sa'adul Khairi Waddien, Sultan and Yang Di-Pertuan of Brunei Darussalam, and in reference to a Media Release issued by the Prime Minister's Office on the "Temporary suspension of the Reciprocal Green Lane (RGL) Arrangement between Brunei Darussalam and the Republic of Singapore" dated 19th May 2021, the Prime Minister's Office would like to inform on **the resumption of the RGL Arrangement between the two countries effective from Monday, 12th July 2021** to facilitate essential business and official travel for travellers from both sides.

All travellers are advised to regularly visit the Prime Minister's Office website at www.pmo.gov.bn/travelportal for the most updated travel measures.

PRIME MINISTER'S OFFICE

Jalan Perdana Menteri
Bandar Seri Begawan BB3913
Negara Brunei Darussalam

30th Zulkaedah 1442
11th July 2021